

711 (XII). Petition from Messrs. Farah Abdulle, Ahamed Saïd and others (T/Pet.11/318) concerning Somaliland under Italian administration

The Trusteeship Council,

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its twelfth session the petition from Messrs. Farah Abdulle, Ahamed Saïd and others (T/Pet.11/318), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/6),

Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.348, section IV),

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;
2. *Considers* that under the circumstances no recommendation by the Council is necessary;
3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

474th meeting,
3 July 1953.

712 (XII). Petition from Mr. Haji Abò Imanchio (T/Pet.11/319 and Add.1, 2 and 3) concerning Somaliland under Italian administration

The Trusteeship Council,

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its twelfth session the petition from Mr. Haji Abò Imanchio (T/Pet.11/319 and Add.1, 2 and 3), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. P. Spinelli as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.11/11) as well as of the oral statement of the special representative (T/C.2/SR.55),

Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.344, section III),

1. *Recalls* its resolution 554 (XI) in which, *inter alia*, it urged the Administering Authority to establish a court of appeal in the Territory as soon as possible;
2. *Notes* the statement of the special representative that, since the adoption of Council resolution 554 (XI), a final court of appeal in criminal cases has been set up in the Territory, and that a final court of appeal in civil cases is expected to be set up within the next five months;

711 (XII). Pétition de MM. Farah Abdulle, Ahamed Saïd et d'autres (T/Pet.11/318) concernant la Somalie sous administration italienne

Le Conseil de tutelle,

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, la pétition de MM. Farah Abdulle, Ahamed Saïd et d'autres (T/Pet.11/318), en consultation avec l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/6),

Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.348, section IV),

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;
2. *Considère* que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune recommandation de la part du Conseil;
3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

474ème séance,
3 juillet 1953.

712 (XII). Pétition de M. Haji Abò Imanchio (T/Pet.11/319 et Add.1, 2 et 3) concernant la Somalie sous administration italienne

Le Conseil de tutelle,

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, la pétition de M. Haji Abò Imanchio (T/Pet.11/319 et Add.1, 2 et 3), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. P. Spinelli comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.11/11), ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial (T/C.2/SR.55),

Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.344, section III),

1. *Rappelle* sa résolution 554 (XI) dans laquelle, notamment, elle invitait l'Autorité chargée de l'administration à créer aussitôt que possible une cour d'appel dans le Territoire;
2. *Prend acte* de la déclaration du représentant spécial, d'où il ressort qu'une cour d'appel en matière criminelle a été créée dans le Territoire depuis l'adoption de la résolution 554 (XI) du Conseil, et qu'une cour d'appel en matière civile sera vraisemblablement créée d'ici cinq mois;